Zmluvná dohoda o spôsobe vykonávania niektorých práv
k audiovizuálnemu dielu
(ďalej len „zmluva")

Čl. 1
Zmluvné strany

1.1 Rozhlas a televízia Slovenska
sídlo: Mlynská dolina, 845 45 Bratislava
štatutárny orgán: PhDr. Jaroslav Rezník, generálny riaditeľ
IČO: 47 232 480, DIČ: 2023169973, IČ DPH: SK2023169973
bankové spojenie: Tatra banka, a.s., Bratislava
číslo účtu IBAN: SK13 1100 0000 0029 2712 3195
zápis: Obchodný register Okresného súdu Bratislava I., oddiel: Po, vložka č.: 1922/B
*(ďalej len **„RTVS"**)*

a

1.2 Bratislavské kultúrne a informačné stredisko
sídlo: Židovská 1, 815 15 Bratislava
štatutárny orgán: Ing. Vladimír Grežo, riaditeľ
IČO: 30 794 544, DIČ: 2021795358, IČ DPH: SK2021795358
číslo účtu IBAN: SK08 0900 0000 0050 2800 1067
zápis: Obchodný register Okresného súdu Bratislava I., oddiel: Sro, vložka č.: 37876/B
*(ďalej len „**Partner**")*
*(ďalej spolu RTVS a Partner aj ako „**zmluvné strany**")*

uzatvárajú túto zmluvu:

Čl. 2
Predmet zmluvy

2.1 RTVS je na základe Zmluvy o spolupráci ZM2013230 zo dňa 09.03.2017 výrobcom audiovizuálneho diela **„Doktor Macbeth", rozsah: 82 minút, IDEC: 617-2710-0025-0002** (*ďalej len „AVD"*) a Partner zabezpečil organizačnú a obsahovú stránku podujatia. RTVS a Partner sú oprávnení uzatvoriť túto zmluvu.

2.2 Predmetom tejto zmluvy je spôsob vykonávania niektorých práv k AVD a úprava vzájomných pomerov pri vykonávaní týchto práv, ako aj vznik a spôsob uspokojenia nárokov súvisiacich s výkonom týchto práv.

2.3 RTVS touto zmluvou udeľuje Partnerovi súhlas na nasledovné nakladanie s AVD:
2.3.1 komerčné verejné vykonanie technickým predvedením *(premietanie)* v rozsahu **1 (*jedno*) premietanie** AVD, a to výhradne v priestoroch budovy Mestského divadla P. O. Hviezdoslava v rámci podujatia „**Noc divadiel"** v Bratislave, ak sa zmluvné strany nedohodnú inak.

2.4 RTVS udeľuje Partnerovi nevýhradný súhlas podľa bodu 2.3 tejto zmluvy, počas doby **od 16.11.2019 do 17.11.2019,** s teritoriálnym a vecným obmedzením podľa bodu 2.3 a bez oprávnenia poskytnúť udelenú licenciu k AVD tretej osobe formou postúpenia licencie alebo udelením sublicencie.

Čl. 3
Práva a povinnosti zmluvných strán

3.1 Partner sa zaväzuje, že s AVD bude nakladať výlučne spôsobom a v rozsahu tejto zmluvy a Zmluvy o spolupráci ZM2013230; v AVD nesmie vykonať žiadne úpravy/strihy, ktoré by znižovali hodnotu diela, menili jeho obsah a/alebo zmysel alebo by znevažovali osoby, ktorých umelecké výkony a/alebo diela sú v ňom zachytené; vykonanie akýchkoľvek úprav je podmienené písomným súhlasom RTVS. Písomný

súhlas musí byť súčasťou zmluvy *(ako jej dodatok).*

3.2 RTVS zapožičia Partnerovi rozmnoženinu – DVD nosič s AVD, ktorý dodá na adresu Partnera po úhrade zálohovej faktúry podľa bodu 4.2 tejto zmluvy, ak sa zmluvné strany nedohodnú inak. Partner je povinný po uplynutí doby uvedenej v bode 2.4 tejto zmluvy, najneskôr do 22.11.2019 doručiť DVD nosič s AVD späť RTVS na adresu: Rozhlas a televízia Slovenska, Odbor obchodu, Marianna Jalkoczy, Mlynská dolina, 845 45 Bratislava.

3.3 RTVS vyhlasuje, že získa/získala súhlasy a vysporiada/vysporiadala nároky všetkých nositeľov práv k AVD, vrátane autorov, režisérov, výkonných umelcov, nositeľov práv hudobnej zložky a/alebo iných nositeľov práv, za použitie ich zaznamenaných diel, umeleckých výkonov a/alebo iných predmetov ochrany v rámci použitia AVD spôsobom a v rozsahu podľa čl. 2 tejto zmluvy na vlastné náklady.

3.4 Každá zo zmluvných strán je povinná nahradiť druhej zmluvnej strane prípadnú škodu, ktorá druhej zmluvnej strane vznikne porušením záväzkov/povinností podľa tejto zmluvy. Každá zo zmluvných strán je povinná uhradiť škodu najneskôr do 5 pracovných dní odo dňa, kedy jej bol vznik škody oznámený.

Čl. 4
Odmena

4.1 Partner zaplatí RTVS za poskytnutie súhlasu na nakladanie s AVD spôsobom a v rozsahu podľa čl. 2 tejto zmluvy celkovú odmenu:

4.1.1 Celková odmena:	**81,00 eur + 20% DPH;**
4.1.1.1 licencia	72,00 eur + 20% DPH,
4.1.1.2 poplatky Slovgram	9,00 eur + 20% DPH.

4.2 Celkovú odmenu *(bod 4.1.1)* uhradí Partner na účet RTVS uvedený v záhlaví tejto zmluvy na základe vzájomnej dohody vopred/pred dodaním rozmnoženiny na základe zálohovej faktúry. Vyúčtovacia faktúra bude vystavená do 15 dní odo dňa dodania a zaslaná na adresu Partnera. Za deň dodania pre účely DPH sa považuje deň účinnosti zmluvy alebo deň zaplatenia a to ten, ktorý nastane skôr.

4.3 Zmluvné strany sa dohodli, že ak Partner nepoukáže uvedenú odmenu na účet RTVS v lehote splatnosti, je RTVS oprávnená fakturovať Partnerovi za každý deň omeškania úrok z omeškania s ročnou úrokovou sadzbou vo výške podľa Obchodného zákonníka.

Čl. 5
Skončenie platnosti zmluvy

5.1 Platnosť zmluvy končí: skončením doby súhlasu, dohodou, odstúpením od zmluvy.

5.2 Zmluvné strany sú oprávnené od zmluvy odstúpiť:
- ak Partner nezaplatí RTVS dohodnutú odmenu riadne a včas podľa bodu 4.2 tejto zmluvy,
- ak ktorákoľvek zo zmluvných strán nesplní alebo poruší niektorý zo záväzkov/povinností vyplývajúcich z tejto zmluvy,
- ak ktorákoľvek zo zmluvných strán nakladá alebo umožní nakladanie s AVD tretej osobe v rozpore s touto zmluvou.

5.3 Právne účinky odstúpenia od zmluvy (jej časti) nastávajú doručením odstúpenia od zmluvy druhej zmluvnej strane. Odstúpením od zmluvy nie je dotknutý nárok zmluvnej strany na náhradu škody.

Čl. 6
Záverečné ustanovenia

6.1 Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv Úradu vlády SR.

6.2 Zmluvné strany berú na vedomie povinnosť poskytovateľa zverejniť túto zmluvu podľa § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) a na tento účel zmluvné strany prehlasujú, že súhlasia so zverejnením zmluvy v rozsahu platnej legislatívy.

6.3 Zmluvné strany sa dohodli, že sa ich vzájomné právne vzťahy súvisiace s poskytnutím súhlasu, ktoré vznikli v období do dňa účinnosti tejto zmluvy, primerane spravujú ustanoveniami tejto zmluvy.

6.4 Všetky zmeny alebo dodatky tejto zmluvy možno urobiť len písomnou formou po dohode oboch zmluvných strán, musia byť číslované a budú tvoriť nedielnu súčasť tejto zmluvy.

6.5 Právne vzťahy neupravené touto zmluvou sa riadia podľa príslušných ustanovení Autorského zákona, v zmysle dohody strán podľa § 262 ods. 1 Obchodného zákonníka podľa ustanovení Obchodného zákonníka alebo iných všeobecne záväzných právnych predpisov platných v Slovenskej republike.

6.6 Zmluvné strany sa zaväzujú, že prípadné spory, ktoré vzniknú pri plnení tejto zmluvy, budú riešiť predovšetkým dohodou. Pokiaľ k dohode nedôjde, zmluvné strany sa výslovne dohodli, že spory budú riešiť prostredníctvom príslušného súdu v SR.

6.7 Táto zmluva je vyhotovená v dvoch vyhotoveniach v slovenskom jazyku, po jednom pre každú zmluvnú stranu.

6.8 Zmluvné strany vyhlasujú, že si túto zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak toho, že obsah tejto zmluvy zodpovedá ich skutočnej a slobodnej vôli ju podpísali.

V Bratislave, dňa .....

.....
Bratislavské kultúrne a informačné stredisko
Ing. Vladimír Grežo
riaditeľ

V Bratislave, dňa .....

.....
PhDr. Jaroslav Rezník
generálny riaditeľ
Rozhlas a televízia Slovenska